

**Uprzednie zgłoszenie koncentracji**  
**(Sprawa COMP/M.4786 — Deutsche Bahn/Transfesa)**

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2008/C 48/06)

1. W dniu 12 lutego 2008 r. zgodnie z art. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004 <sup>(1)</sup> Komisja otrzymała zgłoszenie planowanej koncentracji, w wyniku której przedsiębiorstwo Deutsche Bahn AG („DB”, Niemcy) przejmuje w rozumieniu art. 3 ust. 1 lit. b) rozporządzenia Rady całkowitą kontrolę nad przedsiębiorstwem Transportes Ferroviarios Especiales, SA („Transfesa”, Hiszpania) w drodze zakupu udziałów.

2. Przedmiotem działalności gospodarczej przedsiębiorstw biorących udział w koncentracji jest:  
— dla DB: transport pasażerów (kolejowy), transport towarów (kolejowy oraz drogowy), spedycja towarów, logistyka oraz usługi powiązane,  
— dla Transfesa: usługi spedycyjne i logistyczne, głównie dla przemysłu samochodowego.

3. Po wstępnej analizie Komisja uznała, że zgłoszona koncentracja może wchodzić w zakres rozporządzenia (WE) nr 139/2004. Jednocześnie Komisja zastrzega sobie prawo do podjęcia ostatecznej decyzji w tej kwestii.

4. Komisja zwraca się do zainteresowanych osób trzecich o zgłaszanie ewentualnych uwag na temat planowanej koncentracji.

Komisja musi otrzymać takie uwagi w nieprzekraczalnym terminie dziesięciu dni od daty niniejszej publikacji. Można je przesyłać do Komisji faksem (nr faksu: (32-2) 296 43 01 lub 296 72 44) lub listownie, podając numer referencyjny: COMP/M.4786 — Deutsche Bahn/Transfesa, na poniższy adres:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Bruxelles/Brussel

---

(<sup>1</sup>) Dz.U. L 24 z 29.1.2004, str. 1.